

ENCARA NO?

Text i il·lustracions de **CHRISTIAN VOLTZ**

Traducció de **TERESA DURAN**

Enquadernat en cartoné. 22 x 22 cm. 40 pàg. 13 €.
PLA NACIONAL DE LECTURA (PNL) PORTUGAL

Encara no? (català)

ISBN 978-84-16804-73-3. Obres d'autor. Primers lectors.

¿Todavía nada? (castellà)

ISBN 978-84-96388-81-9. Obras de autor. Primeros lectores.

Aínda nada? (gallec)

ISBN 978-84-8464-659-4. Demademora.

Beti bezala, ezer ez? (eusquera)

ISBN 978-84-9172-119-2. Autore liburuak. Lehen irakurleak.

Ainda nada? (portuguès)

ISBN 978-972-8781-23-1. Obras de autor. Primeiros leitores.

Ancora niente? (italià)

ISBN 978-84-8464-430-9. Gli albi d'autore. Primi lettori.

Avui, de bon matí, el senyor Magí ha fet

*un clot **enorme** a terra.*

*En aquest clot **enorme** el senyor Magí hi ha deixat*

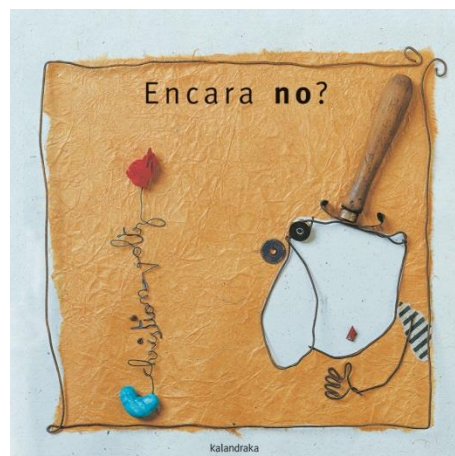
caure una petita llavor plena de promeses...

El protagonista d'aquest relat cava un clot a la terra, hi deixa caure una llavor i espera dia rere dia –sota l'expectant mirada d'un ocell- amb el desig de veure créixer una flor.

Encara no?, es preguntava cada matí, en veure que la llavor no havia brotat, fins que un bon dia...

"Encara no?" és un text senzill que amaga un gran missatge: el descobriment de la paciència i la virtut de la perseverança que ens ajuden a entendre el món. A través del procés del naixement i creixement d'una llavor, Christian Voltz construeix una metàfora de la vida, amb les seves satisfaccions i les seves frustracions..

Les seves originals il·lustracions estan fetes amb materials reciclats com paper o filferro, juguen amb la combinació d'elements plans i en relleu, i es complementen amb jocs tipogràfics. Amb aquesta senzillesa d'elements Voltz aconsegueix un alt grau d'atracció i tendresa.



- **Temàtica:** la naturalesa i la paciència.
- **Edat recomanada:** a partir de 3 anys.
- **Aspectes destacables:** il·lustracions en relleu, collage, reciclatge; el camp, el cicle de les plantes; el desenvolupament de la perseverança; de l'autor de "[No és culpa meva!](#)" (Kalandraka).
- **Avançament del llibre:** <https://issuu.com/kalandraka.com/docs/encara-no-cat>

Christian Voltz

(Estrasburg, 1967)

Va estudiar a l'escola d'arts decoratives d'Estrasburg. Treballa com a il·lustrador, dibuixant de cartells i col·labora en diverses revistes juvenils. És autor d'una vintena de llibres per a públic infantil, que es reconeixen fàcilment pel seu característic estil. Treballa també com a director de curtmetratges d'animació en una productora audiovisual, implementada en el mercat alemany.

<https://www.christianvoltz.com>

www. **Kalandraka** .com
catalunya@kalandraka.com

